



ئەم نەعلانەم بە، ھەرکەسپەکت بىنى لە پشت ئەم باخەو بە دل ويەقىنەو شەھىدى دەدات بە (لا إله إلا الله)؛ ئەوا موزدەي چوونە بەھەشتى پىدە

ئەبو ھورەيرە -رەزاي خواي لىيىت- دەليىت: چەند كەسپەك بووين دانىشتىبووين بە دەورى پىغەمبەرى خودا -صلى الله عليه وسلم-، وئەبو بەكر و عومەرىشمان لەگەلدأ بوو، پىغەمبەر -صلى الله عليه وسلم- ھەستا ورۆيشت، زۆر دواكەوت ونەگەرايەو، وترسايىن شتىكى بەسەردا ھاتىيت، خىرا راپەرىن ھەموو ھەستايىن، من يەكەم كەس بووم كە ھەستام و دەرچووم بە دواي پىغەمبەرى خودا دەگەرام -صلى الله عليه وسلم-، ھەتا گەبىشتم بە باخپەكى ئەنساپەكانى بەنى نەجار، بە دەوریدا گەرام بۆ ئەو ھى دەرگاكەي بدۆزمەو؟ و دەرگام نەدۆزىو، بەلام جۆگەلەبەكى بچووكى ئاوم بىنى كە لە بىرپەكەو ھاتبوو و دەچوو ھەو ھەو بۆ نىو باخەكە، منىش خۆم بارىك و كۆ كەردەو، و چوومە ژوورەو بۆ لاي پىغەمبەرى خودا -صلى الله عليه وسلم-، پىغەمبەر -صلى الله عليه وسلم- ھەرمووي: «ئەبو ھورەيرە»، و وتم: بەلى، ئەي پىغەمبەرى خودا -صلى الله عليه وسلم-، ھەرمووي: «ئەو چىنە؟»، و وتم: تۆ لەناو ئىمەدا بوويت ھەستايىت ورۆيشتىت، زۆر دواكەوتىت، ئىمەيش ترسايىن شتىكت بەسەردا ھاتىيت، ھەموومان راپەرىن، من يەكەم كەس بووم كە راپەرىم، ھاتم بۆ لاي ئەم باخە، وەكو رۆي خۆم كۆكردەو بۆ ناو باخەكە، ئەو خەلكەيش لە پشتەو. ھەرمووي: «ئەي ئەبو ھورەيرە»، ونەعلەكانى پىدام، و ھەرمووي: «ئەم نەعلانەم بە، ھەرکەسپەكت بىنى لە پشت ئەم باخەو بە دل ويەقىنەو شەھىدى دەدات بە (لا إله إلا الله)؛ ئەوا موزدەي چوونە بەھەشتى پىدە»، يەكەم كەس كە پىي گەبىشتم عومەر بوو، ووتى: ئەبو ھورەيرە ئەم نەعلانە چىيە؟ و وتم: ئەمە نەعلەكانى پىغەمبەرى خودان -صلى الله عليه وسلم-، بە ئەمانەو ناردى و بە ھەرکەسپەك بگەم كە شەھىدى دەدات بە (لا إله إلا الله) بە دلئايى و باوەرەو لە دلیدا، ئەوا موزدەي بەھەشتى پىدەم، عومەر بە دەستەكانى كىشاي بەسەر سىنگمدا بۆيە لەسەر سىتم كە وتم بەسەر زەویدا، ووتى: بگەرئو ئەي ئەبو ھورەيرە، منىش گەرامەو بۆ لاي پىغەمبەرى خودا -صلى الله عليه وسلم-، دلەم زۆر پىر بوو؛ خەرىك بوو دەگرىام، و عومەرىش بەدوام كەوت، رىك لە پشتەو بوو، پىغەمبەرى خودا -صلى الله عليه وسلم- ھەرمووي: «ئەو چىنە ئەي ئەبو ھورەيرە؟»، و وتم: گەبىشتم بە عومەر، ئەو ھى پى ووت كە تۆ باسنىكرد، بەلام كىشاي بەسەر سىنگمدا ولە سەر سىتمەكانم كە وتم سەر زەوى، ھەرمووي: بگەرئو، پىغەمبەرى خودا -صلى الله عليه وسلم- ھەرمووي: «ئەي عومەر، چى واپلىكردىت ئەو بەكەيت؟»، ووتى: ئەي پىغەمبەرى خودا، باوك ودايكم بە فیدات بن، ئايا ئەبو ھورەيرە نارد بە نەعلەكانتەو، و كە گەبىشت بە ھەرکەسپەك شەھىدى دەدات بە (لا إله إلا الله) بە دلئايى و باوەرە لە دلیدا؛ موزدەي بەھەشتى پىدات؟ ھەرمووي: «بەلى»، -عومەر- ووتى: وا مەكە، دەترسم خەلكى تەنھا پشت بە ئەمە بىستىن، وازيان لىيىنە كەردەو ئەنجام بەدن، پىغەمبەرى خودا -صلى الله عليه وسلم- ھەرمووي: «كەواتە وازيان لىيىنە».

[سەحیح - راست] [(مسلم) رىوايەتى كەردووه]

پىغەمبەر -صلى الله عليه وسلم- لەگەل كۆمەلپەك لە ھاوھالانى دانىشتىبوو لەوانەيش ئەبو بەكر و عومەر، پاشان پىغەمبەر -صلى الله عليه وسلم- ھەستا و بۆ ماوہەك نەگەرايەو، ھاوھالان ترسان لەو ھى شتىكى بەسەردا ھاتىيت لەلايەن دۆرمانەو؛ بەدىل گرتنى يان شتى تر. بۆيە ھاوھالان بە ترسەو ھەستان -رەزاي خواي لىيىت-، يەكەم كەس بەو شپوہە ھەستا ئەبو ھورەيرە بوو -رەزاي خواي لىيىت- ھەتاوہكو گەبىشتە لاي باخپەكى بەنى نەجار، بە دەورى دەسورايەو بۆئەو ھى دەرگايەك بدۆزىتەو بۆ چوونە ژوورەو كە چى نەدۆزىو، بەلام دواتر بۆشايەكى بچووكى دۆزىو كە ئاوى لپوہ دەچوو ھەو ھەو بۆ نىو باخەكە، لاشەي كۆكردەو و چوو نپوہە و بىنى پىغەمبەر -صلى الله عليه وسلم-.

عليه وسلم- له وئيه، پئغه مبهه -صلى الله عليه وسلم- فهرمووى: ئه وه توى ئه بو هوره يره؟ ووتى: به لئى. فهرمووى: چيت ده وئت؟ ئه بو هوره يره ووتى: له ئيوماندا بوويت، هه ستايت وئو ماوه يه ك ديار نه مايت، ترساين له وهى تويان برديت، بويه به ترسه وه هه ستاين، وپه كه م كه س من بووم كه هه ستام، هاتم بوى لاي ئه م باخه، وخوم كوكرده وه وه كو رپوى هه تاوه كو هاتمه ژوره وه، وئهو خه لكه يش له پشتمه وهن. پئغه مبهه -صلى الله عليه وسلم- نه عله كانى پيدا وه كو نيشانه يه ك له سه ر راستگوى له قسه كانيدا، وپئى فهرموو: ئه م نه علانه م بيه، هه ركه سيكت بينى له پشت ئه م باخوه كه شاهيى ده دا به (لا اله الا الله: هيچ په رستراوئك شاهيسته ي په رستن نييه به هه ق وراست جگه له الله)؛ دلنيا بيت سه باره تى له دليه وه وهه ركه سيك ئه م سيفه ته ي تيدا بيت ئه وا موژده ي چوونه به هه شتى پئده. په كه م كه س كه پئى گه يشت عومه ر بوو، پئى ووت: ئه م نه علانه چين ئه ي ئه بو هوره يره؟ ووتى: ئه مه نه عله كانى پئغه مبهه رى خودايه -صلى الله عليه وسلم-، منى پئيان نارد كه گه يشتم به هه ركه سيك شاهيى ده دات به (لا اله الا الله)؛ و دلنيا بيت سه باره تى له دليه وه ئه وا موژده ي چوونه به هه شتى پئده دم. عومه ر به ده سته كانى داي له سه ر سينگى ئه بو هوره يره ئه ويش له سه ر سمتى كه وت، ووتى: بگه رپوه ئه ي ئه بو هوره يره، منيش گه رامه وه بوى لاي پئغه مبهه ر -صلى الله عليه وسلم- به ترسه وه وره نكم گورا بوو وئاماده بووم بوى گريان، عومه ر شوئيم كه وت وله پشتمه وه رپى ده كرد. پئغه مبهه ر -صلى الله عليه وسلم- فهرمووى: ئه وه چيته ئه ي ئه بو هوره يره؟ ووتم: گه يشتم به عومه ر، ئه وه م بوى باسكرد كه تو فهرمووت، داي له سه ر سينكم وله سه ر سمتم كه وتم، ووتى: بگه رپوه. پئغه مبهه ر -صلى الله عليه وسلم- فهرمووى: ئه ي عومه ر، چى وايلىكرديت ئه وه بكه يت؟ عومه ر ووتى: ئه ي پئغه مبهه رى خودا، باوك ودايكم به فيدات بن، ئايا ئه بو هوره يره ت نارد به نه عله كانه وه، وكه گه يشت به هه ركه سيك شاهيى ده دات به (لا اله الا الله) به دلنيايى وباوه ره له دلندا؛ موژده ي به هه شتى پئيدات؟ فهرمووى: به لئى. عومه ر ووتى: وا مه كه، ده ترسم خه لكى ته نها پشت به ووتنى ئه مه بهه ستن وكرده وه نه كه ن، وازيان لئينه با كرده وه ئه نجام بدن. پئغه مبهه ر -صلى الله عليه وسلم- فهرمووى: كه واته وازيان لئينه

<https://sunnah.global/hadeeth/ku/show/10094>

النجاه الخيرية
ALNAJAT CHARITY

